

269550-2026 - Gara

Germania – Servizi di ingegneria – Projektsteuerungsleistungen

OJ S 76/2026 20/04/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Stadt Frankfurt am Main, Amt für Straßenbau und Erschließung

E-mail: vergabe.amt66@stadt-frankfurt.de

Forma giuridica del committente: Autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Projektsteuerungsleistungen

Descrizione: Projektsteuerungsleistungen

Identificativo della procedura: daee73e9-e1d9-4f5b-a433-80b584282a29

Identificativo interno: 66-2026-00009

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria

2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60327

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Das Formblatt "Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentgelt bei öffentlichen Aufträgen nach dem Hessischen Vergabe- und Tariftreuegesetz" ist mit den Angebotsunterlagen unterzeichnet einzureichen. Ist der Einsatz von Nachunternehmern vorgesehen, sind sowohl für den Bieter als auch für jeden einzelnen Nachunternehmer Verpflichtungserklärungen vorzulegen. Das Formblatt "Eigenerklärung Russland-Sanktionen" ist mit den Angebotsunterlagen unterzeichnet einzureichen.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso, Documento di gara

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla

legislazione nazionale: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussvoraussetzungen nach §§ 123

bis 126 GWB. Der Bieter hat anzugeben, ob Ausschlussgründe nach §§ 123,124 GWB vorliegen und ob er selbst bzw. ein nach Satzung oder Gesetz für den Bieter Vertretungsberechtigter in den letzten zwei Jahren gem. § 21 Abs. 1 Satz 1 oder 2 Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetz oder gem. § 21 Abs. 1 Arbeitnehmerentsendegesetz oder gem. § 19 Abs. 1 Mindestlohngesetz mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro belegt worden ist.

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: Projektsteuerungsleistungen

Descrizione: Stadt Frankfurt am Main, Neubau EÜ Ernst-Heinkel-Straße, Projektsteuerungsleistungen gemäß AHO für Planung/Ausführung folgender Maßnahmen: - Neubau des Trogbauwerkes - Neubau einer Fuß- und Radwegüberführung im Bereich der Cassellastraße - Anschlussknoten und Wendeanlage in der Cassellastraße - Leitungsverlegung (hauptsächlich SEF-Kanal)
Identificativo interno: LOT-0000

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71300000 Servizi di ingegneria

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60327

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 13/07/2026

Data di fine durata: 31/12/2031

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 1

Altre informazioni sul rinnovo: Es ist eine optionale Vertragsverlängerung bis maximal zum Projektende möglich.

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione obbligatoria nell'offerta

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): no

Informazioni supplementari: Ende Bindefrist: 10.07.2026

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso, Documento di gara

Criterio: Referenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: Für das vorgesehene leistungserbringende Personal (für mindestens 2 Personen) des AN sind jeweils folgende Unterlagen mit dem Angebot einzureichen : - Mindestens 3 Referenzen (Darstellung mittels Formblatt 124.1 _personenbezogene Referenzen) für vergleichbare Projektsteuerungsmaßnahmen im Bereich von: - Kreuzungsmaßnahmen mit der DB Netz AG / DB InfraGo und - davon mindestens eines im kommunalen Straßenbahnbetrieb - mit jeweils mindestens 25 Mio. Euro Projektvolumen - Referenzen nicht älter als 10 Jahre - Vergleichbar ist: - Ausführungen mindestens gemäß Projektphasen 2 - 4 AHO (Projektphase 4 muss mind. begonnen sein und seit mind. 6 Monaten, gerechnet bis Ende Angebotsfrist, erbracht werden) - Ausführungen mindestens gemäß der Handlungsbereiche A, C, D sowie dem Bereich E (AHO)

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Für das vorgesehene leistungserbringende Personal (für mindestens 2 Personen) des AN sind jeweils folgende Unterlagen mit dem Angebot einzureichen : - Nachweis der beruflichen Quaifikation als Ingenieur*In: - Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im Projektmanagement bei DB - Maßnahmen und Erfahrung im Umgang mit komplexen Eisenbahninfrastrukturprojekten unter Aneignung von: o Fachkenntnissen der Genehmigungs- und Abnahmeprozesse o Fachkenntnissen mit Baumaßnahmen unter laufendem Betrieb o Kenntnisse der DB-internen Prozesse und Vorschriften o Vorgenannte Punkte sind durch detaillierte Darstellung des beruflichen Werdeganges nachzuweisen

Criterio: Media annuale della forza lavoro

Descrizione del criterio di selezione: - Personelle Ausstattung des Büros: (Mindestens 20 Beschäftigte im Bereich der Leistungserbringung mit Bezug zu Infrastrukturprojekten) - Alternativ: Personelle Ausstattung des Büros mit mindestens 75 Personen

Criterio: Assicurazione professionale di indennizzo del rischio

Descrizione del criterio di selezione: Nachweis einer Berufshaftpflichtversicherung mit entsprechenden Deckungssummen (Personen-, Sach- und Vermögensschäden: je mind. 3 Mio. €) oder alternativ eine Erklärung, dass im Auftragsfall eine Versicherung in entsprechender Höhe abgeschlossen wird, sofern die Deckungssummen nicht ausreichen.

Criterio: Fatturato annuo specifico

Descrizione del criterio di selezione: Umsatz im Bereich der Projektsteuerung bei Infrastrukturprojekten innerhalb der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre (Mindestumsatz pro Jahr von 3,00 Mio. Euro)

Criterio: Iscrizione in un registro professionale pertinente

Descrizione del criterio di selezione: Eintragung in ein Berufs- oder Handelsregister oder vergleichbar (ggf.)

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: Projektbearbeitungskonzept

Descrizione: Projektbearbeitungskonzept

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 60

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Preis

Descrizione: Preis

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 40

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: https://vergabe.stadt-frankfurt.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19c75942a06-6fb600680f4ea1bc

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://vergabe.stadt-frankfurt.de>

5.1.12. Condizioni di appalto**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 28/04/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 80 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: Unterlagen werden gem. § 56 VgV nachgefordert.

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 28/04/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: siehe Vergabe- und Vertragsunterlagen

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Informazioni sui termini per il riesame: Der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens ist gem. § 160 GWB unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens zum Zwecke der Aufhebung des Zuschlages ist außerdem unzulässig, wenn ein wirksamer Zuschlag erteilt wurde (§ 168 Abs. 2 GWB).

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Stadt Frankfurt am Main, Amt für Straßenbau und Erschließung

8. Organizzazioni

8.1. ORG-7001

Nome ufficiale: Stadt Frankfurt am Main, Amt für Straßenbau und Erschließung

Numero di registrazione: DE 114 110 388

Indirizzo postale: Adam-Riese-Straße 25

Località: Frankfurt am Main

Codice postale: 60327

Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Paese: Germania

E-mail: vergabe.amt66@stadt-frankfurt.de

Telefono: +49 69-212-48957

Indirizzo internet: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Profilo del committente: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

8.1. ORG-7004

Nome ufficiale: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Numero di registrazione: DE 812 056 745

Indirizzo postale: Wilhelminenstr. 1-3

Località: Darmstadt

Codice postale: 64283

Suddivisione del paese (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)

Paese: Germania

E-mail: Vergabekammer@rpda.hessen.de

Telefono: +49 6151 126603

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-7005

Nome ufficiale: Stadt Frankfurt am Main, Amt für Straßenbau und Erschließung

Numero di registrazione: DE 114 110388
Indirizzo postale: Adam-Riese-Straße 25
Località: Frankfurt am Main
Codice postale: 60327
Suddivisione del paese (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Paese: Germania
E-mail: vergabe.amt66@stadt-frankfurt.de
Telefono: +49 69-212-48957
Indirizzo internet: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-7006

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

a9e40be0-66ed-4224-9705-2a86e4f80f7d-01

Motivo principale della modifica

:

Rettifica errore committente

Descrizione

:

1. Das Ende der Angebotsfrist wurde auf den 28.04.2026, 12:00 Uhr verschoben. 2. Die Anforderungen an die abgefragten personenbezogenen Referenzen des leistungserbringenden Personals wurden geändert.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0000

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 984e925a-5149-4e72-ac65-cc82670219ae - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 17/04/2026 12:21:52 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 269550-2026

Numero dell'edizione della GU S: 76/2026

Data di pubblicazione: 20/04/2026